

Sunset times
Today- 5:50pm
Friday, August 27- 5:55pm

Church Bulletin

34 / 2021

August 21 / 21 sierpnia

“By faith Abraham, when called to go to a place he would later receive as his inheritance, obeyed and went, even though he did not know where he was going.” —Hebrews 11:8

NIV

“Faith is taking the first step even when you don’t see the whole staircase.”
—Martin Luther King Jr

„Przez wiarę usłuchał Abraham, gdy został powołany, aby pójść na miejsce, które miał wziąć w dziedzictwo, i wyszedł, nie wiedząc, dokąd idzie”.

—Hebrajczyków 11:8

PM

„Wiara robi pierwszy krok, nawet jeśli jeszcze nie widzisz całych schodów”.
—Martin Luther King Jr

Let the light shining from the Word of God be a blessing for each person participating in the service today.

Niech światło jasniejące ze Słowa Bożego będzie błogosławieństwem dla każdego uczestnika dzisiejszego nabożeństwa.

Dandenong Polish-Australian Seventh-day Adventist Church
Polski Kościół Adwentystów Dnia Siódmego
100 James Street, Dandenong VIC, 3175

W www.dandypolish.org.au **f** Dandenong Adventist

Senior Pastor: Roman Chalupka **M** 0432 058 233
Intern / Youth Pastor: Josh Stadnik **M** 0430 412 418



Nabożeństwo 21 sierpnia

dostępne tylko za pośrednictwem transmisji na żywo.
Budynek kościelny będzie zamknięty.

This service, August 21

will only be available via live streaming.
The church building will be closed to visitors.

9:30am – Nabożeństwo PL / Church Service PL online
Pr Michael Mohanu

10:45 – Szkoła Sobotnia / Sabbath School PL & EN online/zoom

12:15pm Church service EN online
Pr Michael Mohanu

plan usługiwania

- 21.08: – Pr Michael Mohanu
28.08: – Pr Graeme Christian
- 4.09: – Pr Roman Chalupka
Dzień Ojca, Rozp. Tygodnia Modlitwy
- 11.09: – Pr Jared French
18.09: – Pr Josh Stadnik
25.09: – Pr Dariusz Lazar *online*

preaching schedule

- 21.08: – Pr Michael Mohanu
28.08: – Pr Graeme Christian
- 4.09: –
Father's Day, Week of Prayer opening
- 11.09: – Pr Jamie Stanley
18.09: – Pr Roman Chalupka
25.09: – Lorraine Roberts

dzisiejsze dary

- Budżet lokalnego zboru
- Dary Szkoły Sobotniej

OPCJE SKŁADANIA DARÓW:

- Koperty zborowe
- eGiving: <https://egiving.org.au/>
- Konto bankowe Zboru:
BSB 033-341 597491

today's offering

- Sabbath School Offering
- Local Church Budget

GIVING OPTIONS:

- Church envelopes
- eGiving: <https://egiving.org.au/>
- Church Bank Account
BSB 033-341 597491

Propozycja Rady Zboru: Mianowanie nowego urzędnika

Rada Zboru proponuje nominację nowego urzędnika:
Starszy Zboru — Josh Stadnik.

Głosowanie przez Zbór będzie miało miejsce w Śabat, gdy będziemy wszyscy w kościele (w zależności od restrykcji Covid-19).

Zebrania modlitewne

/Zbór Dandenong/



ŚRODY, godzina 19:00

<https://adventistchurch.zoom.us/j/7444716466>

Polonijne nabożeństwa



każdy piątek, godzina 19:00

20 sierpnia—pr Jacek Matter

547 866 4236 (bez hasła)

lub kliknij na bezpośredni link:

<https://adventistchurch.zoom.us/j/5478664236>

gospodarz spotkań: pr Paweł Ustupski

oglądajmy:

Wantirna Polish SDA Church—YouTube
/strona internetowa Zboru Wantirna PL/

Zebranie Rady Zboru

planowane na 31 sierpnia zostaje przełożone na inny termin, który uwarunkowany jest decyzjami Rządu Wiktoriańskiego.

„Piątek wieczorem na żywo”

Piątek 27 sierpnia 2021
godzina 19:30

Studio Living Ministry Media przygotowało specjalny program dla Polonii Adwentystycznej w Australii. W piątek, 27 sierpnia 2021 o godzinie 19:00 zaczynamy nadawać program po polsku, który zatytułowaliśmy „Piątek wieczorem na żywo”.

W programie znajdują się najnowsze wiadomości dotyczące polskiego środowiska adwentystycznego, pieśni, modlitwy, refleksje, informacje o nowych książkach, programach.

Będziemy informować o lokalnych wydarzeniach w Adelajdzie i nie tylko. Planujemy, aby program nadawać co dwa tygodnie w piątek o godz. 19:00.

Do usłyszenia i do zobaczenia na kanale:

Youtube Living Ministry Media
lub na stronie internetowej

WWW.LMMSA.COM.AU



módlmy się

Ktoś jest chory... Ktoś stracił pracę...
Ktoś ma złamane serce... Ktoś stracił
najbliższą osobę... Ktoś jest mutny...

Módlmy się jedni za drugich, gdyż nie
wiemy, przez co przechodzą nasi bliźni.
Prośmy w modlitwach o zdrowie i
wsparcie dla wszystkich, którzy są
chorzy i w problemach...




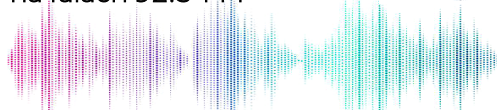
Otrzymaliśmy dary pieniężne: \$100.00
i \$700.00

Dziękujemy Wam za nieustające
wsparcie, które przynosi radość
ludziom w wielkiej potrzebie.
Bóg zapłać!

—M. Kelly, Boża Spizarka/Usługi Społeczne/

Polskie audycje radiowe

każda ŚRODA 22.00–23.00 
na falach 92.3 FM



Radio "Głos Nadziei"

każdy PIĄTEK 18.00–18.30 / 20.30–21.00
FM 89.7 MHz / www.pbafm.org.au

myśli różne...

• Przebaczenie jest kluczem, który
otwiera drzwi urazy i kajdanki
nienawiści; jest mocą, która rozrywa
łańcuchy goryczy i pęta egoizmu.

—Corrie Ten Boom

• Przebaczaj innym nie dlatego, że
zasługują na przebaczenie, ale
dlatego, że ty zasługujesz na
uzdrowienie.

—Jonathan Lockwood Huie

• Miłość jest jedyną siłą zdolną do
przekształcenia wroga w przyjaciela.

—Martin Luther King

• Życie zmienia się tak szybko...
Jednego dnia jesteśmy zadowoleni,
innego smutni, wyczerpani i
załamani.

Jeśli nauczymy się czegoś z tej
pandemii, mam nadzieję, że będzie to
docenianie chwili, wartości,
docenianie wspomnień i trzymanie
się tego, co ma wartość.

Każdego dnia znajdź czas, aby
uświadomić sobie, jak ulotne jest
życie i podziękować Bogu za każde
błogosławieństwo.

Być może ta pandemia nauczy nas
szwalczyć, doceniać to co mamy i być
świadomym, jak szybko może to
zniknąć.

Moją modlitwą jest, aby tak było.
Życie jest darem. Amen!

—Shelby Condo

• Upewnij się, że masz POZYTYWNY
WYNIK TESTU na *wiarę*. ZACHOWAJ
ODLEGŁOŚĆ od *Wątpliwości* i
IZOLUJ SIĘ od *Strachu*.

Zaufaj BOGU w tym wszystkim! —fb

co przed nami ... / upcoming events

20.08.21	Piątek/Friday	-Polonijne spotkanie na ZOOM (Wantirna)
23.08.21	Poniedziałek/Monday	-ADRA Community Café & Relief Centre
25.08.21	Środa/Wednesday	-Spotkanie modlitewne na ZOOM (Dandenong)
27.08.21	Piątek/Friday	-Polonijne spotkanie na ZOOM (Wantirna)
31.08.21	Wtorek/Tuesday	-Rada Zboru/Board Meeting POSTPONED
4.09.21	Sobota/Saturday	-Rozp. Tygodnia Modlitwy/ Week of Prayer opening
4.09.21	Sobota/Saturday	-Teen Rally, Lilydale
5.09.21	Niedziela/Sunday	-Dzień Ojca/Father's Day
11.09.21	Sobota/Saturday	-Zakończ. Tyg. Modlitwy/End of Week of Prayer
25.09.21	Sobota/Saturday	-Dary 13. soboty/13th Sabbath Offering

kontakty / contacts

Starsi Zboru / Elders:

Henry Wawruszak / Head/
Jacek Patryarcha
Ewa Grzelak

Sekretarz Zboru / Church Clerk
Marzena Kania

Skarbnik Zboru / Church Treasurer
Wojtek Klauza

Szkoła Sobotnia / Sabbath School
Damian Wasilewski
Marek Smalec

Starsi Diakoni / Senior Deacons

Marek Fikiert
Barbara Ostrowska

Usługi Społeczne / Community Services
Małgosia Kelly

ADRA Community Café
Tomek Kasprzak

Tabita / Tabitha Society
Violetta Czapnik

Księgarnia Zborowa / Church Bookshop
Marzena Kania

*Ogłoszenia do Biuletynu
do WTORKU 9pm*

Grażyna Jankiewicz/graciela6@gmail.com/0418 595 414

Bulletin notices submission

Deadline: TUESDAY 9pm

Radosnego Sabatu—szczególnego dnia odpoczynku, który Pan dał każdemu z nas 😊

May you all rejoice this special day of rest that God has given to each and every one of us 😊

Church Board Proposal: Church Officer Nomination

The Church Board is presenting the following nomination:
Church Elder — Joshua Stadnik.
This proposal will be voted on by the church when we are physically back at church (depending on current Covid-19 restrictions)

Board Meeting postponed

due to restriction dictated by the COVID-19 pandemic.
New date is determined by the Victorian Government's decisions.

Let's Pray

Someone is sick... Someone lost a loved one... Someone lost a job... Someone is sad...

Let's pray for one another, because we never know what someone else is going through...

LORD'S pantry



Two cash donations of \$100 & \$700 have been received with thanks.

Thank you for your continued support and for making a difference in the lives of people who are really struggling. Blessings and hugs.

—Margaret Kelly
Lord's Pantry, Community Services



Faith grows by
hearing,
even when you
listen to
yourself.

ADVENTIST REVIEW
GraceNotes

Against The Tide

My faith is but a sandy castle
trembling on the beach of time.

Many of us could write that line, or whisper it at least. We are awash in our mistakes—the hot words said; the things consumed; the foolish deeds that damaged health or wounded those we love.

On good days, we remember grace, and for some hours, the tide recedes. But then a wave of surging guilt erases faith's small towers on our beach. Will nothing change this ebb and flow? So speak aloud the grace you know. Rehearse to someone good things God has done for you—the reconciliations made; the habits changed from bad to better; the kindness that you practiced until caring seemed like second nature. Through grace, your life is different than it was. And every difference that you voice will be a brick against the tide.

Faith grows by hearing, even when you listen to yourself. "The word is near you, in your mouth and in your heart—that is, the word of faith that we are proclaiming" (Rom 10:8).

Your faith is built upon a rock, and Jesus never fails.

So stay in grace.

—Bill Knott, Editor/Executive Publisher of
Adventist Review

IntraViCon *Staying Connected Within Victoria*

As we bring you news from the Victorian Conference and local Churches

For this week's edition of IntraViCon, click below:
<https://mailchi.mp/4fbc92b62b06/please-enjoy-this-latest-edition-of-intravicon?e=b3e86e1296>



27—29 August

Thank you to those who had already registered to attend the GROW Conference. Due to current circumstances unfortunately we won't be able to run GROW Conference in person at Howqua but instead we invite you to GROW@HOME online workshops with Bruce Manners. Times and topics for the sessions are as follows:


Friday night 7pm-8pm: God is love
 Sabbath morning 11am-12pm: Grace
 Sabbath afternoon 1:30pm-2:30pm: LGBTQIA

For access to the Zoom link or for more information please email Shonet at shonetheath@adventist.org.au — we'd love to see you all online!

Teen Rally YOU'RE INVITED to the upcoming Teen Rally hosted by the team @lilydale.church and supported by VicYouth. **4 September** beginning at **10:30 am**. Be inspired and challenged by **Josh Stadnik** as he shares a word from Matthew 4:18-22.

There will be fun, interactive afternoon workshops, woodfired pizza and games at night. You won't want to miss this! Capacity: 200 total so you **MUST** pre-register as spots are limited. This will be a COVID-safe event.

Cost: Free! However, if you'd like to order lunch & dinner, the cost is \$7 per meal which can be purchased at the time of registration. Registrations are open at <https://events.adventist.org.au/event/info/7234>.

SUBSCRIBE NOW
 Only \$26 for 11 issues

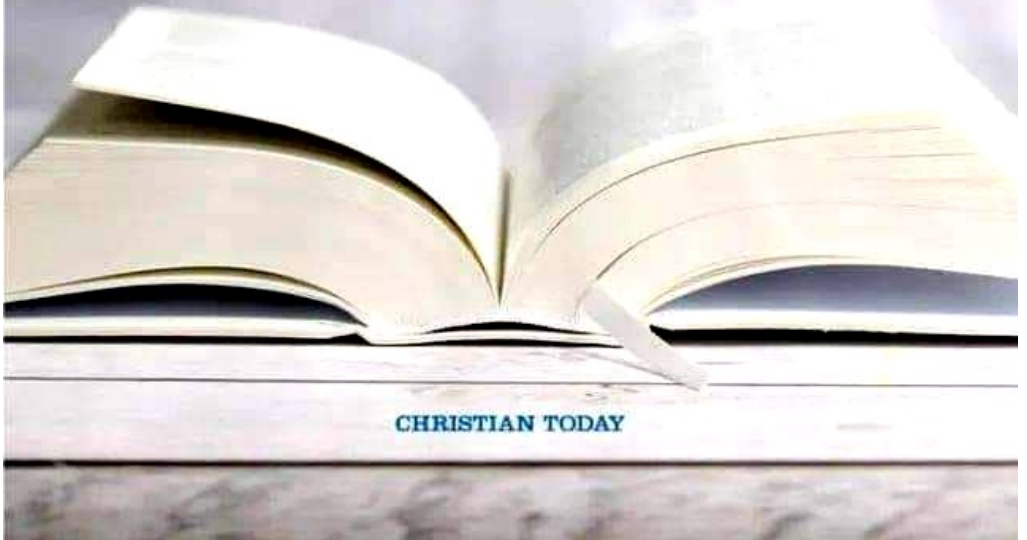
signs IS FOR SHARING Want to share Signs? Here's what you can do: Purchase a monthly subscription to stock a Signs rack for Signs giveaways at your local op shop, community centre or school. Share Signs with a friend or leave them behind in public places you visit. Order copies to distribute at church or events. Why not include in gift packs for the community? Share Signs on social media. If you're not in a position to give financially or distribute magazines you can share Signs on social media and pray for the writers and editors. For Signs social media ideas click [here](#). To support and follow Signs, or to read articles about current issues, faith, wellbeing, culture and science, visit: signsofthetimes.org.au

AUGUST BOOK OF THE MONTH

Love was the winning force that brought people to Jesus in the pre-Christian world and it can do the same in our post-Christian Western world. Check out the August Book of the Month by Bruce Manners at the ABC or **online**.



Many books can **INFORM** you but
only the Bible can **TRANSFORM** you



Happy
Birthday



Damian Wasilewski 16.8
Peter Grochocki 17.8
Małgosia Patryarcha 18.8
Agnieszka Wrzos 18.8
Teresa Bedford 19.8
Damian Klauza 20.8
Emily Tomasiuk 20.8
Olivia Józwiak 21.8
Marek Smalec 22.8

